IN THE SUPREME COURT OF APPEAL OF SOUTH AFRICA

In the matter between: DURBAN'S WATER WONDERLAND (PTY)LTD

APPELLANT

and

INGRID BOTHA

## FIRST RESPONDENT

## ELMO JACQUES BOTHA SECOND RESPONDENT

CORAM: VAN HEERDEN DCJ, HOWIE, HARMS, SCOTT JJA et MELUNSKY AJA

HEARD: 16 NOVEMBER 1998

DELIVERED:27 NOVEMBER 1998

## JUDGEMENT: SCOTT JA/....

In the early evening of 25 November 1988 the first respondent (to whom I shall refer as Mrs Botha) and her 2½ year-old daughter, Mariska, were injured when they were flung from one of the amusement amenities (called the 'jet ride') at the appellant's amusement park in Durban. Subsequent investigation revealed that there had been a failure in the hydraulic system governing the vertical movement of the car in which they had been seated. Mrs Botha and her husband (the second respondent), in his capacity as father and natural guardian of Mariska, instituted action for damages in the Magistrate's Court, Durban. In its plea the appellant denied the respondents' allegation of negligence and put in issue the quantum of their respective claims. In addition, it pleaded that the contract which governed Mrs Botha's and Mariska's ride on the amenity in question was subject to a term exempting the appellant from liability in respect of any injury or

damage arising from the use of the amenities. At the instance of the parties the

magistrate directed in terms of Rule 29 of the Magistrates'

Courts Rules that the

issue of the appellant's liability be determined first and that the question of

quantum stand over for later determination. In the result,

3

three issues fell to be

determined at the trial. They were -

- (i) whether a disclaimer contained in a notice painted on the windows of the ticket offices in the amusement park had been incorporated into the contract governing the use of the park's amenities,
- (ii) whether on a proper construction of the notice the appellant was exempted from liability for negligence, and

(iii) whether the appellant, as operator of the amusement park, had been

negligent.

The magistrate found against the appellant on all three issues. On appeal to the Natal Provincial Division, Didcott J and Wilson J found against the appellant on issues (ii) and (iii), which rendered a decision on the first issue unnecessary. The

4

present appeal is with the leave of the Court a quo.

In this Court counsel were asked to consider whether the

finding that

the appellant was liable was appealable prior to the

determination of the remaining

issues, having regard in particular to the conflicting

decisions in Santam Bpk v

van Niekerk 1998 (2) SA 342 (C) and Raubex Construction

(Pty) Ltd h/a

Raumix v Armist Wholesalers (Pty)Ltd en 'n Ander 1998

(3) SA 116 (0). In

response, it was contended by both sides that the finding was indeed appealable and that the Santam case, in which the contrary was held, had been wrongly decided. I shall return to the question of appealability later in this judgment.

It is convenient at this stage to give a brief description of the ticket offices and to set out shortly how the accident occurred.

The several ticket offices in the park are identical. Each has a round base and a round roof. The wall from about waist height to the roof consists of

5

glass in aluminium frames and is octagonal in shape. Three or four of the eight

window-panes are cashiers' windows with serving hatches. Each is separated by one or more window-panes. The prices of the various amusement amenities are painted on the cashiers' windows against a red background at about head height above the serving hatch. They are directly in the line of vision of patrons purchasing tickets. The disclaimer on which the appellant relies was painted on each window-pane separating the cashiers' windows; an English version on the one side of each cashier's window and an Afrikaans version on the other. The words were painted in white on plain glass in lettering some 2½ centimetres high.

Each notice was about 750 to 800 mm by about 600 mm in size with a white-painted border and was at about eyelevel. Although not directly in the line of vision of a patron standing at a cashier's window the notices were readily visible and legible. According to the evidence they could be read from about six paces

away.

The notice in English read as follows:

'The amenities which we provide at our amusement park have been designed and constructed to the best of our ability for vour enjoyment and safety. Nevertheless we regret that the management, its and agents, must stipulate that they are servants absolutely unable to accept liability or responsibility injury or damage of any nature whatsoever for whether arising from negligence or any other cause

6

howsoever which is suffered by any person who enters the premises and/or uses the amenities provided.'

The Afrikaans version, although not an exact translation, was to the same effect.

'Die geriewe wat ons hier by ons pretpark voorsien is ontwerp en gebou na die beste van ons vermoë vir u genot en veiligheid. Nietemin spyt dit ons dat daar bepaal moet word dat die bestuur, sy dienaars en hoegenaamd aanspreeklikheid of agente geen verantwoordelikheid aanvaar vir enige besering of skade van watter aard ookal en op welke wyse veroorsaak - hetsy deur nalatigheid of op enige ander deur enige persoon wat die perseel wyse - wat binnegaan en/of van die geriewe gebruik maak, gely word.'

The jet ride consisted of a central cylindrical-shaped structure several

metres high from which protruded twenty metal arms. At the outer end of each

7

was mounted a car so shaped as to represent a jet propelled aircraft. This had a

built-up seat for two persons in an open cockpit. A single

seat belt for both

persons was attached to each side of the seat. In the centre

of the cockpit was a

lever which could be pulled back or pushed forward. When the machinery was

activated the control structure revolved at a rate of about 5

to 6 revolutions per

minute causing the cars to travel at a linear speed of

approximately 15 km per

hour. When the lever in the cockpit was pulled back the arm would lift the car up

to a height of about 8 metres and so create the illusion of

flying. When the lever

was pushed forward the car would descend to its original position just above the

ground, unless its descent was arrested by the lever being pulled back again.

On 25 August 1988 Mr and Mrs Botha were on holiday in Durban with their young daughter. It was not their first visit to the appellant's amusement park. Mrs Botha enjoyed the amusement amenities at fun-fairs and when in

8

Durban the couple would generally visit the park. On the occasion

in question Mr

Botha was making a film of Mariska with his video camera. Mrs Botha purchased tickets for the amenities at one of the ticket offices. Mr Botha denied having seen the disclaimer notice. Mrs Botha could not recall having seen it; she did remember seeing the notice specifying the prices for the different rides. When asked in cross-examination about the disclaimer notices, she replied that although she could not recall them she was aware that there were such notices at amusement parks and that patrons rode on the amenities at their own risk.

Before leaving the park, Mariska insisted on one final ride. This time she chose the jet ride. A notice at the foot of the central structure of the amenity warned that children of 7 years or

under were to be accompanied 'by a parent or guardian'. Although

Mrs Botha was experiencing problems with her neck she decided

to accompany Mariska. She climbed into one of the cars and sat

9

with

Mariska on her lap, with the seat belt around both of them. After a wait for other

people to board the cars, the machinery was set in motion. All

went well at first.

The car containing Mrs Botha and Mariska ascended and

descended in a

controlled manner. Suddenly it began to move in a series

of violent jerks.

According to Mr Botha, who until then had been filming the

event, the car rose

and fell on three occasions. Mrs Botha said that when the trouble started she

immediately released her grip on the lever. According to Mr Jackson, an expert

who subsequently examined the mechanism, the problem was

caused by a freak

failure of one of the hydraulic valves which operated the arm

in question. This

would have caused the car simply to fall to the lower limit of its vertical range,

whereupon it would have bounced up again. He suspected that

when this happened

Mrs Botha may have instinctively grabbed at the lever

causing the bouncing

motion of the arm to combine with the lifting mechanism which would have

1

0 continued to function when the lever was pulled back.Whatever the precise cause,

it was not in dispute that after descending to the lowest point

with a thump, the car

rose up again and then stopped. The upward momentum was

such that the seat to

which Mrs Botha and Mariska were strapped parted from the

car and they were

flung into the air. Fortunately for them they missed the paved

area surrounding the

amenity and landed in a flowerbed.

Against this background it is convenient to consider first the

proper

construction to be placed on the disclaimer. The correct

approach is well

established. If the language of a disclaimer or exemption

clause is such that it

exempts the proferens from liability in express and

unambiguous terms effect

must be given to that meaning. If there is ambiguity, the

language must be

construed against the proferens. (See Government of the Republic of South

Africa v Fibre Spinners & Weavers (Pty) Ltd 1978 (2) SA 794 (A) at 804 C.) 11

But the alternative meaning upon which reliance is placed to demonstrate the ambiguity must be one to which the language is fairly susceptible; it must not be 'fanciful' or 'remote' (cf Canada Steamship Lines Ltd v Regem [1952] 1

All ER 305 (PC) at 310 C-D).

What is immediately apparent from the language

employed in the disclaimer is that any liability founded upon negligence in the design or construction of the amusement amenities would fall squarely within its ambit. The first sentence contains specific reference to the design and construction of the amusement amenities. Even if this were to be construed as qualifying the 'negligence' contemplated in the second sentence that qualification would not therefore exclude from the ambit of the disclaimer negligence in relation to such design or construction. Various grounds of negligence were alleged in the particulars of claim. The Court a quo, however, found the appellant to have been

1

2 negligent in one respect only and that was the failure to ensure that the seat of the

car was properly bolted to the body of the car. In this

Court counsel for the

respondents did not contend that the appellant had been

negligent in any other

respect. In my view he was correct in not doing so. The

ground of negligence

relied upon clearly related to the design or construction of

the amenity. It follows

that the respondents' cause of action was one which fell

within the ambit of the

disclaimer. I did not understand counsel to contend the

contrary.

The ambiguity which was found to exist by both the

magistrate and

the Court a quo related to the words 'accept liability'. It was

held that the notice

was capable of meaning no more than that the management,

its servants and agents

would not accept liability in the sense of admitting liability

but would require any

claimant to prove his or her claim, presumably in a court of

law. The reasoning of

the Court a quo appears from the following passage in the

judgment of Wilson J.

'I am satisfied that in considering the meaning to be given to such an exemption clause the Court can and should have regard not only to the wording but also to the context in which they are used and thus to ascertain the intention of the parties. In the present instance we are dealing with a busy fun fair with many rides, water slides and other such amusements. There are undoubtedly hundreds of visitors each day and any reasonable person would assume, correctly in this case, that the proprietors are insured. One can also assume that there will be frequent complaints or requests for compensation arising out of injury or damage to or loss of property belonging to visitors. In these circumstances it would be eminently reasonable for the insurer and the proprietor to decide that they will not accept liability but will require claimants to prove their claims and to bring this to the notice of their patrons. This is what the notice does.'

I cannot agree. Such a construction strikes me as being far-

fetched; it is not one

to which the disclaimer is fairly susceptible. Its obvious

consequence would be

that the notices would serve no purpose. Whether there were

notices or not, the

appellant would always have had the right to require any claim

against it to be

proved in a competent court. There was, accordingly, no need for

the appellant to

inform its patrons in advance that it would adopt such an

uncompromising attitude

14

in the future. Nor, in any event, would such an attitude

necessarily have served the

appellant's interests or those of its insurers. Depending on

the circumstances, it could well be to the advantage of the appellant or its insurer to settle a claim as soon as possible. I cannot think that the appellant could ever have intended the notices to have such a meaning; nor could any patron reasonably have thought that this is what was intended to be conveyed. The use of words such as 'do not accept liability' or 'unable to accept liability' ('geen aanspreeklikheid aanvaar') in disclaimers of this kind is not uncommon. In the context in which they are used they mean that liability will not be incurred. No doubt what was intended could have been expressed differently, but that is not the point. In my view, the language used is capable of only one meaning and that, in short, is that the appellant would not be liable for injury or damage suffered by anyone using the amenities, whether such injury or damage arose from negligence or otherwise.

15 This brings me to the question whether the terms of the disclaimer

were incorporated into the contract which was entered into

by Mrs Botha when

purchasing tickets for the amenities in the park. The

respondents' claims were

founded in delict. The appellant relied on a contract in terms

of which liability for

negligence was excluded. It accordingly bore the onus of

establishing the terms

of the contract. (The position would have been otherwise had

the respondents sued

in contract. See Stocks & Stocks (Pty) Ltd v T J Daly &

Sons (Pty) Ltd 1979 (3)

SA 754 (A) at 762 E - 767 C.)

The principles applicable to so-called 'ticket cases' apply

## mutatis

mutandis to cases such as the present where reliance is placed

on the display of a

notice containing terms relating to a contract. ( See

Joubert The Law of South

Africa vol 5, part 1 (first reissue) par 186.) Had Mrs Botha read and accepted the

terms of the notices in question there would have been

actual consensus and both

16

she and Mariska's guardian, on whose behalf she also

contracted, would have been

bound by those terms. Had she seen one of the notices,

realised that it contained conditions relating to the use of the amenities but not bothered to read it, there would similarly have been actual consensus on the basis that she would have agreed to be bound by those terms, whatever they may have been. (Central South African Railways v

James 1908 TS 221 at 226.) The evidence, however, did not go that far. Mrs Botha conceded that she was aware that there were notices of the kind in question at amusement parks but did not admit to having actually seen any of the notices at the appellant's park on the evening concerned, or for that matter at any other time. In these circumstances, the appellant was obliged to establish that the respondents were bound by the terms of the disclaimer on the basis of quasimutual assent. This involves an inquiry whether the appellant was reasonably entitled to assume from Mrs Botha's conduct in going ahead and

7 purchasing a ticket that she had assented to the terms of the disclaimer or was

1

prepared to be bound by them without reading them. (See

Stretton v Union

Steam Ship Company (Limited) (1881) 1 EDC 315 at 330 -

331; Sonap

Petroleum (SA) (Pty) Ltd (formerly known as Sonarep (SA) (Pty) Ltd) v

Pappadogianis 1992(3)SA234 (A)at 239 F-240B.) The

answer depends upon

whether in all the circumstances the appellant did what was 'reasonably sufficient' to give patrons notice of the terms of the disclaimer. The phrase 'reasonably sufficient' was used by Innes CJ in Central South African Railways v McLaren 1903 TS 727 at 735. Since then various phrases having different shades of meaning have from time to time been employed to describe the standard required. (See King's Car Hire (Pty) Ltd v Wakeling 1970 (4) SA 640 (N) at 643 G - 644 A.) It is unnecessary to consider them. In substance they were all intended to convey the same thing, viz an objective test based on the reasonableness of the

8 steps taken by the proferens to bring the terms in question to the attention of the

1

customer or patron.

I have previously described the notices containing the disclaimer and

their location. From that description it is apparent that

they were prominently

displayed at a place where one would ordinarily expect

to find any notice

containing terms governing the contract entered into by the

purchase of a ticket,

viz at the ticket office. Any reasonable person approaching

the office in order to

purchase a ticket could hardly have failed to observe the

notices with their bold

white-painted border on either side of the cashier's window.

Having regard to the

nature of the contract and the circumstances in which it

would ordinarily be

entered into, the existence of a notice containing terms

relating thereto would not

be unexpected by a reasonable patron. This much is

apparent from the evidence

of Mrs Botha herself; she knew there were such notices at

amusement parks. In all

9 the circumstances I am satisfied that the steps taken by the appellant to bring the 1

disclaimer to the attention of patrons were reasonable and

that, accordingly, the contract concluded by Mrs Botha

was subject to its terms.

I return to the question of appealability. It is

apparent from what has been said above that the appellant was entitled to succeed on the grounds of a sub-stantive defence which was based on contract and which was quite distinct from the appellant's denial of the allegations made by the respondents to establish their claims in delict. In other words, the defence gave rise to an issue which was not a component of the respondents' cause of action and its resolution was therefore not dependent upon the acceptance or otherwise of the allegations contained in the particulars of claim. An order in relation to a defence of this nature, which in the present case was embodied in the magistrate's order, is distinguishable from the type of order

considered in the Santam and Raubex Construction cases, supra.

There, the question in issue was the appealability of a finding in relation to merely

a component of the plaintiff's case, viz that the plaintiff had established that the defendant was liable to it in a sum still to be determined.

In terms of s 83 (b) of the Magistrates' Courts Act 32 of 1944 any 'rule or order', to be appealable, has to have 'the effect of a final judgment'. The difficulty that arises in relation to the kind of order considered in the Santam and Raubex Construction cases is that it does not finally

dispose of any portion of the relief claimed (cf Van Streepen & Germs (Pty) Ltd v Transvaal Provincial Administration 1987 (4) SA 569 (A) at 585 F - G); nor can an order of this kind be regarded as a declaratory order since a magistrate has no jurisdiction to make such an order. (Cf S A Eagle Versekeringsmaatskappy Bpk v Harford 1992 (2) SA 786 (A) at 792 H.) However, as I have indicated, the order made by the magistrate in the present case is distinguishable from the orders considered in the

1 Santam and Raubex Construction cases and it is accordingly unnecessary to

resolve the conflict between these cases.

2

Justice 1967 (2) SA 575 (A) this Court held that an order

dismissing a special

plea embodying a substantive defence which existed dehors the

plaintiff's claim

was a 'judgment or order' and not an 'interlocutory order'

within the meaning of

s 20 of the Supreme Court Act 59 of 1959 (as it then read) as

the order was

''n finale en onherstelbare afhandeling van 'n selfstandige en afdoende verweer wat eerste verweerder geopper het as grondslag vir die regshulp wat hy in die spesiale pleit aangevra het.' (At 583 E - F)

(See also Smit v Oosthuizen 1979 (3) SA 1079 (A) at 1089

A - D; Constantia

Insurance Co Ltd v Nohamba 1986 (3) SA 27 (A) at 36 A -

L) For the same

reason such an order would clearly have the effect of a 'final judgment' within the meaning of s 83 (b) of the Magistrates' Courts Act. (See Boshof Munisipaliteit

v Niemann 1969 (1) SA 75 (0) at 79 C.) To the extent that

in the present case

the order of the magistrate dismissed the appellant's

defence in relation to the disclaimer, the order similarly

had the effect of finally and irreversibly disposing of a

self-contained defence which existed independently of the

respondents' case. It follows that to this extent the order was appealable.

The appeal must therefore succeed. The appellant, however, is not entitled to all the costs relating to the appeal record. This is because it included the heads of argument of both parties filed in the Court a quo. Counsel for the appellant readily conceded that they should not have formed part of the record.

The following orders are made:

1) The appeal is upheld with costs, save that such costs shall not include those relating to pp 253 to 305 of the appeal record.

2) The order made by the Court a quo is set aside and the

following order is substituted therefor:

(a) The appeal is upheld with costs.

(b) The following is substituted for the order made by the

magistrate:

The plaintiffs' claims are dismissed with costs.'

DG SCOTT

VAN HEERDEN

DCJ) HOWIE

JA)

HARMS

JA)

MELUNSKY

AJA)